

WITTENBERG BOKHANDEL ST. LOUIS

No. 12. }

December 1888.

{ S. Mærk.

Velkommen hellige Julefest.

Mel. Det er saa hyndigt at følges ad.

Velkommen hellige Julefest
Med højt velsignede glade Minder
Om Barnekongen, vor høje Gæst,
Der midt i Natten som Sol oprinder,
Om Hjørder bange og Englesange,
Om Lys, der tændes i Hytter trange!
;;: O Gud ske Lov! :;

O Julehøjtid, velsignet vær!
Ja Gud ske Lov, at vi nu kan mødes
Med Brodre, Søstre og dig især,
Som vil paany i vort Hjerte fødes,
Al Maadens Kilde, vor Frelser milde,
Som Brodernavnet os ffjænke vilde!
;;: Halleluja! :;

O vær velkommen, du Herre Krist,
Til vore fattige Synderhjerter!
Og lad os føle det fast og vist,
At Lægedommen mod alle Smertter

Er nu tilstede for dem, som bede,
For dem, herinde dig Plads berede.
;;: O Gud ske Lov! :;
Men af, Saamange har intet Hjem
For dig Barnslille! vor Juleglæde,—
Lad Julestjernen dog lære dem,
At skamme sig og for dig at græde
I dybe Dale, at du kan tale
Og født for fattige Sjæl afmale
;;: Dit Maadens Ord! :;

Velsign saa Julen, du kjære Gud,
Dit Rige komme med Fred og Glæde,
Luk ind i Hjertet dit Julebud,
Saa vi maa føse, du er tilstede!
O, da med Gammens vi synge sammen
Nu Være være vor Gud, ja Amen!
;;: Halleluja! :;

Den krumme Lisbet.

Af Mahogni, Ibenholst og Cedertræ forarbejde Möbelsnedkerne vistnok s^honne Möbler; men den unge Husmoder, der bortvistet Støvet, som har lagt sig paa dem, tænker vist aldrig paa, at Herren ogsaa af et Stykke [Egetræ ofte bereder sig ikke mindre s^hont, ja langt ødelse Husgeraad, ligesom jo ogsaa selv det simple Fyrretræ benyttedes med til Bagtesarken. Fyrretræet er jo heller intet saadant ødest Træ som Libanons Ceder, og det tjener dog till mange fine og ødle Ting, og de kjære Læsere Have det vist endnu fra Juleaftenen i taknemmelig Erindring og kjende vel till dets straalende Lys og Guldbæbler og Solvnudder. Og ligesom Børnene synge og lege om det i den herlige Festtid, har det ved sig den herlige Egenskab at synde og at klinge, og det giver Øjenklang og er overalt med, hvor der bliver sunget, og hvor den s^honne Musik bliver dyrket. Thi Instrumentmagerne vide godt, hvorfor de saa gjerne anvende Fyrretræet till Bund i Instrumentet og till Violinens og Guitars Sangbund, og Orgelbyggerne, hvorfor de anvende det till de s^honnestre Træpiber, — nemlig, fordi det formedelst sine ligelobende Trævler gjengiver Lyden bedst. Og Husmødrene vide ogsaa vel, hvorfor de foretrække det hvide og skinende Fyrretræ til allelags Kjøkkenredskaber. Men Træet er det vel værd, at det hver Julehøjtid oplever sin Cresdag, ogsaa af andre Grunde.

Se paa dets slanke Væxt, der står lige opad, dets overalt forsformede Grene, der — næsten synes det saa — v^t l^e for herlige et andet Kors. Se, hvorledes det altid er gront, hvad der minder dig om den evige guddommelige Kjærlighed; tænk paa dets ødse Saft, hvorom Læger og Apothekere kunne fortælle dig en Smule, dets profetiske Frugter, der forudsige dig Veiret, dets

stikkende Grene, paa hvilke desuagtet Gaverne hænge, — som vilde de sig: under Smærter er Frelsen at finde. Mærk dig dets Balsamduft, der vederkøger Hjertet og helbreder det syge Bryst, dets Tilfredshed selv med den sletteste Jordbund, i hvilken intetslags Lovtræ længer vil trives, og hvor vel det er stiftet til, at man deraf kan forarbejde saavel det simpleste Legetøj for Børn som det fineste Nedskab, — agt paa alle disse Træets gode Sider, og stik da trostig nogle flere Voxkster op der, og naar dine Børn synge: "Juletreet er det s^honnestre Træ, som vi kjende i Haven," saa syng med, hvis du endnu kan synde, syng med, selv om Sangen ikke går som bedst, det vil nok alligevel være dine Børn til Behag og — en Anden med.

Hvad der er daarligt og strobeligt og ringeagtet for Verden, det har Gud udvalgt, — af os Menneskebørn pryder han ogsaa ofte de strobeligste med de herligste Gaver.

Naar den kjære Juletid rykkede nær og der maatte sørges for assens Barnets, ja formedelst Herrens store Barmhjertighed her og der ogsaa for fremmede Børn, sad allerede mange Uger iforvejen "den krumme Lisbet" i de Huse, der tilhørte Fortællerens første kjære Menighed, og var fra Morgen till Aften bestjælt med "for Kristusbarnet". Thi denne kjære, hellige Skals Liv var egentlig intet mindet end et Liv og en Ejendom for Kristusbarnet. "Den krumme Lisbet", — saa hed hun, fordi hun var temmelig meget forvoxet, hvad Legemet angif, — hendes Skæl derimod havde skudt en Væxt som den rankeste Hvidgran. En flittigere Sverfse er vel sjeldent blevet fundet; thi forend Dagen brod frem, — selv om Sommeren — var hun ved sit Arbejde i sine Knuders Huse, hun syede, ogsaa naar hun drak og spiste, forat — som hun sagde — Maalen ikke skulle ruste, og desuagtet var det at sy i Husene paa

langt nær ikke hendes Hovedarbeide, men det at fortælle, at synde og at undervise. — Hun sad der fuld af vakte Historier, som hun havde bevaret sikkert i Hukommelsen og havde lært sig til at fortælle paa den barnsligste Maade. Især der, hvor hun var bestilt til at sy om Mandagen, havde de Gamle, som ikke længere funde komme til Kirken, det godt; thi for dem glemmede hun den hele Prædiken og gjorde dertil endnu allelags Anvendelser, som syntes hende passende. Borrene fortalte hun de bibelske Historier, lært dem at fremstige og synde herlige Sange, overhørte dem i Katekismen; for de Syge læste hun kraftige Bonner ud af gode Bonnebøger, og — Fortælleren har derpaa smukke Exempler — hun tilskiede ikke blot Klæder, men ogsaa Folk sammen og har faaet jævnet mangt forstyrret Forhold mellem Egtefolk, Sodstende eller Venner og det — uden Raal og Traad, og det holdt alltgevel; thi hendes Forbon kom til og hjalp til at holde dem sammen. Saa stor Menigheden end var, der fandtes dog ikke mange Huse, i hvilke hun ikke havde syet; saavel den Nyfodtes Barnetoj som Bruds og Brudgoms Bryllupsklædning og de Dodes Ligdragt, — Alt udgik fra hendes flittige Hænder; og var Alt just ikke staaret efter nyeste Mode, de Nyfodte spurgte ikke efter Moden, Dødsklæderne rette sig heller ikke efter den, og Brudefolkene var i fordums Tid ogsaa alle jævnt og ørbart klædte og vildt Intet om vildt aabne eller sorte Gemer og udringede Kjoler, og den krumme Lisbets Arbeide var soet fast og godt og havde noget Særegent ved sig, der maa ske kom fra al den kjære Syersses Beden og Sukken. Men maa ske har sjeldent Nogen, — og jeg haaber, mine Læserinder, der ere flinke til at bruge deres Raal, ikke tage mig det ilde op, — forstaet bedre end den krumme Lisbet den Kunst, af noget Gammelt at frembringe Nyt igjen, — og det visselig af den Grund, at Gud Herren selv hos

hende havde af det udfaldte gamle Væsen paa en saa overmaade herlig Maade skabt et nyt. Derfor var hun just en Syersse for de fattige og ringe Folk, der maatte benytte Alt saa nole, at Intet gik tilspilde, og ingen Endetraad ellers brugt Stykke Tsi blev ubenyttet, ligesom hun da selv engang fortalte, at hun hele 3 Aar ved Guds Raade havde benyttet de samme 3 Synaale. I fuld Overensstemmelse med hendes store Ydmighed roste hun engang det, at Herren havde skænket hende hendes bedste Dygtighed deri, at hun ved Tilskæringen fande saa vel benytte og spare paa Tojet, og at hun havde, vistnok kun under megen Beden og Raaben, næsten aldrig staaret til sine Kunders Skade.

I Aaret 1841 holdt højtideligholdt hendes højbedagede Forældre, fromme enfoldige Folk, deres Guldbryllup, og den krumme Lisbet sad i Stuen som et lidet Barn, i sin bedste Pynt, overmaade glad i Hjertet; men hun saa dog forandret ud. Da Fortælleren heraf spurgte hende om, hvorledes hun befandt sig, sagde hun sagte: "Jeg har ogsaa snart Bryllup, og det vil og blive et Guldbryllup; giv mig og bed De ret valkert!" Saa Uger senere var hun syg; Batterfot havde indfundet sig. Hun forblev dog i stor Glæde indtil sin sidste Stund, og da jeg besogte hende for sidste Gang Aftenen før hendes salige Død, sagde hun under Forberedelserne til Nydelsen af den hellige Madvare: "Dette er mit Bryllupsmaaltid; Brudgommen kommer; jeg har allerede længe ventet ham; priset være hans hellige Navn!" Jeg blev ret højtidstembt i mit Hjerte, og da jeg fra den Døndes Lele traadte ud i den mørke Mat for at føge Tilbagevejen hjem, tenkte jeg paag, hvorledes hun nu skulde træde ud fra Livets mørke Mat op til den lyse, skinnende Bryllupsdal fuld af evige Glæder, ja, til det rette Guld- og Jubelbryllup.

Gla, vare vi Alle der!

(Ester L. Josephson.)

Juleglæde.



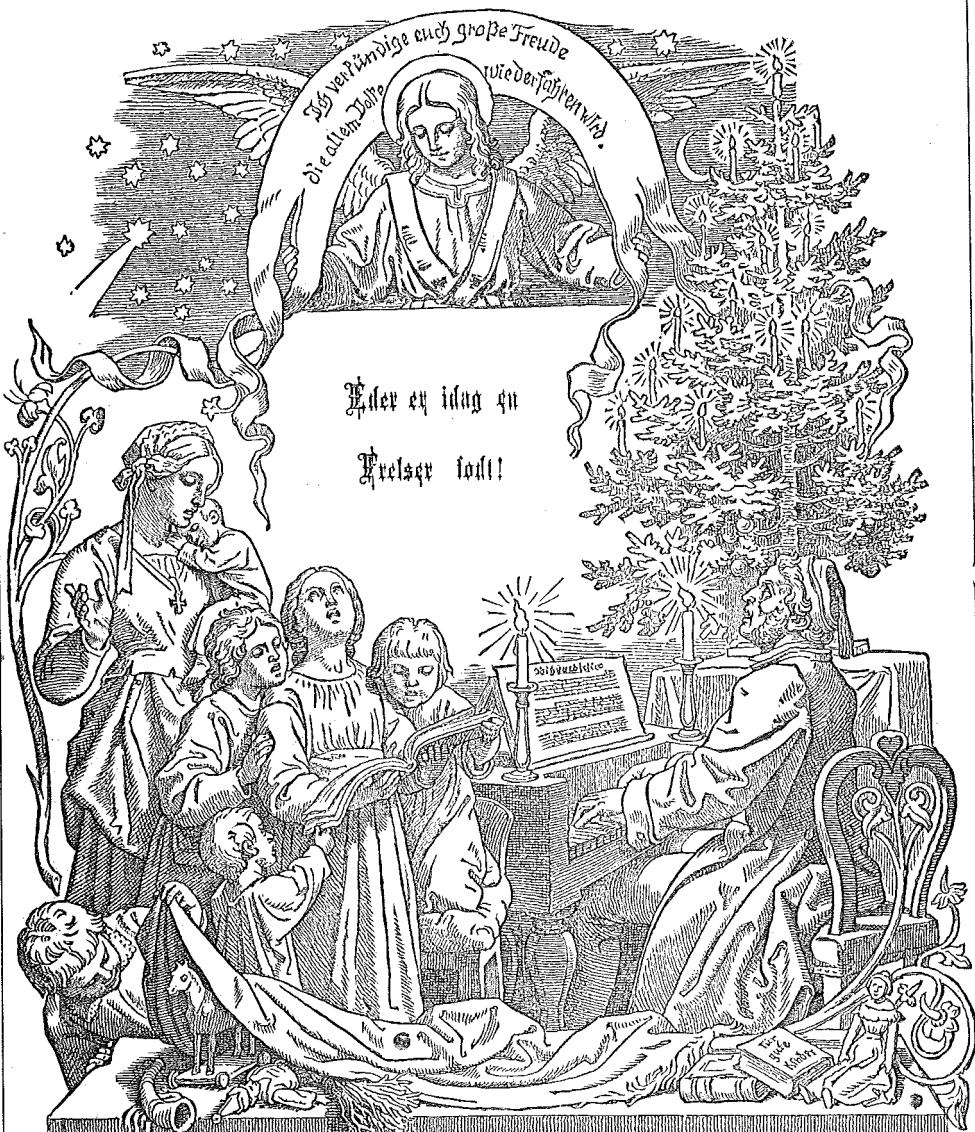
Når den Helle Gud besøger os Mennesker og kommer med store Gaver, skalde vi ret føle vor Urværdighed dertil og lade Guds megen Godhed lede os til en sand Omvendelse, til en desto dybere Beskjæmelse og Sorg over vores Synder. Og nemt saadan Sorg over vores Synder oprinder alene for os den rette store Juleglæde i Herren, vor Frølser.

Førældrene var endnu i den stillasfede Stue, og Juletræet blev der tændt, og alle Gaverne skinnede da klarere. Og saa aabnede Dørene sig endelig, og Børnene gaa glade og jublerde ind i de oplyste Rum. Kun den ældste, elleværtige lille Pige, der dog har staet Døren nærmest, har ikke været den første, som

traadte ind, men følger efter med rølende Skridt og nærmer sig Juletræet snart rød, snart bleg og glæder sig ikke; hun ser vel hellige Gaver, nye Vidnesbyrd om Førældrenes Kjærlighed til hende, men glæder sig ikke; hendes Fine lyse først, da de strømme over af Taarer. Da især hun til sin Fader og Moder, griber begges Hænder, trykker dem til sit bankende Hjerte og siger: "Tilgiv mig, tilgiv mig!" og hun kan intet mere stige. Først da Faderen løfter Barnet op og går ind i Sibeværelset med hende og beder og der påany har trolovet sig og Barnet og alle hendes Sødfrende og Moderen med Herren til hans evige Glædom, — først da bliver den lille Agnes rolig og glad, og

— nu først brænde Julelyse ret klart, og Gaverne skinne yndigere og højtligere, og Børnene betragte dem under megen Jubel. Men Faderen rækker i stille Glæde sin Hustru Haanden og siger: "Denne Gang have vi Forældre faaet de bedste Gaver." "Amen!" svarede Morderen; "Gud give i Næde, at dog alle Børn først faaledes forge og såa glade samles om Julens festlige Gaver, ret glæde sig i og villsigen tjene ham, som har bragt os saamegen Glæde!"

Juletræet



En troende Kvinde, som længe havde ligget syg, fik Besøg af en lidet Gut, som fortalte om Juletræet, han skulle fryde sig ved, og om de Gaver, han forventede. "Men du, Stakk, faar intet saadant," søgte han til.

Blandt de Gaver, som hang i Guttens Juletræ, var ogsaa et Brev fra

hun Kvinde, hvis Indhold var folgende:

Jo, jeg har ogsaa faa't Juletræ.
Kom! skal Du det i Aanden se!
Roden er Barnet i Krybben lagt,
Tuppen er Kristus i Himmelpragt.

Stammen er Korset med Frelseren paa,
Saften er Blodet, vi Syndere faa,
Grenene ere alle Store og Smaa,
Som, doble, i Troen paa Jesum staar.

Naar jeg bedrovet til Stammen gaar,
Lædser mig Saften og Kraft jeg faar,
Naar jeg med Tak ved Roden hviler,
Boer sig Tuppen og ned til mig smiler.

Lille John.

(Af et Brev fra Norge.)

Den 30te September om Aftenen døde den kjære, elskelige John; han har været hos os fra før han kunde gaa; den 3de Januar var han 5 Aar. Han døde af Skarlagensfeber, og vi savnede ham meget, thi han var et forstandigt og snilt Barn og det Bedste af Alt var, at han var saa glad i at faa komme til Jesum. Dagen før han døde sagde jeg ved hans Seng og græd; han saa paa mig og sagde: Hvad græder du for Bedstemama? Jeg sagde: Du er saa syg, John min, jeg er bange for, du skal do og gaa til Jesus, saa mister jeg dig. Han sagde: Det er ikke at græde for, at jeg gaar til Jesum, du mister mig ikke da Mama. Jeg sagde: Du har Net i det, Gutten min, jeg vil ogsaa gjerne do og komme til Jesum, saa tager du imod mig i Himmelnen. Da sagde han: Jeg skal bede Engelen om Lov til at faa følge ham, naar han skal hente dig Bedstemama; og saa ville vi komme 3 og hente Bedsteba-
pa; men det er sandt, jeg ligger i Graven, saa kan jeg ikke komme op. Jeg sagde: Du ved, det er Legemet, som lig-

ger i Graven, Sjælen er hos Jesum. Ja, sagde han, ja jeg flyver alene jeg.

Jeg kunde skrive en hel Del om det kjære Barn. Naar han havde lagt sig om Aftenen, takkede han Herren for Dagen og bad ham bevare os Alle, deriblandt ogsaa Eder, som ere i Amerika. Kort før han blev syg, sagde han en Aften, efterat vi vare gaaede til Sengs og jeg havde fortalt ham om Barnets Drøm: Bed du Bedstemama, at jeg maa faa komme til Jesum.

Ja, Herren være lovet og takket, thi nu er lille John hjemme hos ham og har det saa udstigelig godt; vare vi kun alle vel komme gjennem denne farefulde Verden og hjem til Jesum. Gud give os af Raade en saadan barnlig og fast Tro paa Jesum, som lille John havde! Amen.

F. P.

Julebud.

Medens du i Forbandelsens Land æder dit Brod i dit Ansigts Sved, lyder Ordet: Herren kommer! Hvor skal jeg gaa fra hans Land, og hvor skal jeg fly fra hans Ansigt? Hvis ikke! Forsørdes ikke! Han kommer ikke væbnet, ikke for at straffe, men for at frelse. Og for at du ikke ogsaa nu etter skal sige: "Jeg hørte din Stemme, derfor skjulte jeg mit", — se, saa nærmest han sig som et Barn, der endnu ikke kan tale. Et lidet Barn er han blevet, i Klude svøber den somfrue-lige Moder hans spæde Legeme, og du stirrer endnu af Frygt? Saa nærk dig dog heraf idetmildste, at han ikke er kommen for at fordærve, men for at redde. Allerede strider han imod dine to største Flender, Synden og Døden. For at besvare begge er han kommen, og fra dem begge vil han forløse dig. Frygt ikke!

Det hændte sig for lang Tid siden, at en Kvinde faldt i en stor Synd og blev derover saa tungstndig, at al Trost var forgjæves. Tænkte hun paa Dommedag, saa frygtede hun for Himmelens Ild. Tænkte hun paa Himmelens, saa mente hun: Jeg elendige Synderinde hører ikke hjemme her. Tænkte hun paa Kristi Lædelse, sagde hun: Ja, jeg har trædt hans Blod under Fodder. Men da hun paa Juledag hørte, hvorledes den Herre Jesus just derfor er blevet et Barn, for at vort Hjerte skulde vide, at vi kunne tale med ham som et Barn, fattede hun sig igjen og fik et kristeligt Haab.

Et forstandigt Svar.

"Skulde Du ikke synes om at blive Dommer?" sagde en ældre Mand til en ung Gut. Efter en Stunds Betænkning svarede Gutten: "Jeg skulde synes meget bedre om at undervise Barn om Jesus, som døde for at frelse dem. Der ved vilde de lære at elske og admlyde ham; og naar de elske og admlyde Jesus, saa behoves slet ingen Dommere."

Gaade.

Mit Ørste findes i mangt et Sogn;
Det spærre Beten for Heste og Vogn.
Det Andet hører til Dyreriget;
Men hvad det er — jeg tor ei sig' det.

Det Helle voxer i varme Lande,
Det bringer Sveden paa Negernes Pande;
Til os det kommer i store Baller,
Snart Prisen stiger, og snart den falder.

Oplosning paa Gaaden i No 11:
Staalpen.

Herren haver dem behov.

(Matth. 21, 8.)

Paa første Søndag i Advent prædikede en Guds Ætner over Evangeliet Matth.

21, 4—9. og fremhævede ret Ordene om Afteninden og Hollet hos Hende, om hvilke Herren stiger: "Løser dem og fører dem til mig. Og dersom Nogen taler Eder Noget til, da siger, at Herren haver dem behov, saa skal han strax fremfende dem."

Dette hørte ogsaa en Ængling, og fordi Ordene ofte og med særegent Ejertryk bleve udtalte og gjentagne i Prædiken, klæng de længe ester i hans Øren og Hjerte, ret ligesom vi synes at høre Kirkeklokkens Klang, længe efterat Ringeren er stegen ned fra Taarnet. Men hia Ængling har ikke blot hørt, men ogsaa seet Ordene, og det gik saaledes til:

I Hannover, en Landsdel af det store tydske Rige, gives der smaa Solvmynter, i værdi om trent ligé med 5 a 6 Gents hos os, paa hvilke der er præget Billedet ikke af en Konge, men af en Hest. Da nu Ænglingen om Mandagen efter hin Prædiken modtog sin Daglon, optæller han om Aftenen sine Penge, og se, der er et saadant Pengestykke med Billedet af en Hest med deriblandt; og da han saa har betragtet det nole, staar det for ham, som var det ikke nogen Hest, men en Afteninde, og han ser ikke, at den bærer Paaskriften: "½ af en Daler" (nemlig en hannoveransk), men han mener at se og høre Ordene: "Herren har dem behov".

— Og fordi nu Herren har forsjættet: "Strax skal han fremfende dem," står det ogsaa for ham saaledes, som maatte han uden nogen Betenkning strax give Herren det ille Pengestykke med Hestens Billedet, og han gjør det ogsaa sieblifflig. — Men der gives mange af den Slags Mynter, og derfor skide det og, at Ænglingen østere sig en af dem i sine Hænder, og hver Gang har det da forekommet ham, som om den har baaret Paaskriften: "Herren har den behov," — og han har hver Gang villigen givet sit Pengestykke til den kære Mission og aldrig besvurgt sig med Kjed og Blod. — Men da af Ænglingen var bleven en

Mand og af Manden en Mester, har hans Gud og Herre velsignet ham paa mangfældig Maade. Da hændte det ogsaa engang for ham, at der iblandt de indkomne erhvervede Penge fandtes en hannoveransk Louisd'or, der ogsaa har Billedet af en Hest som Myntmærke. Da tvktes det den unge Mester dog næsten formeget, ogsaa at give Høsten af Guld, men — han læser Domsristen: "Nunquam retrorsum", og da En, der forstod Latin, har oversat dette for ham saaledes: "Alldrig tilbage," — ei, saa tænker han, da tor jeg heller aldrig holde den tilbage og maa ogsaa give min kjære Herre Jesus denne lille Hest, og det strax, — thi den lærde Oversætter har maaesse ikke oversat ganske nolagtigt, og Ordene betyde visseelig: "Herren har dem behov," — og strax har han da fremsendt den lille Hest.

Den unge Mester er derved ikke blevet fattig; og Herren er derved ikke blevet saa rig, at han ikke endnu den Dag idag kunde have saadanne smaa Heste behov af os. Han modtager ogsaa Myntstykker, om der ikke netop er præget en Hest af Sølv eller Guld paa dem, men ogsaa saabanne, der har Billedet af en Ørn eller Stjerner eller Mennesker, eller hvad det nu kan være. Og han glæder sig over alle dem, baade Store og Smaa, som af Kjærlighed til ham strax ere viltige til at ofre af deres jordiske Gods, hvad han ifølge sin Kjærlighed til os har behov af os for at afhjælpe den store aandelige og timelige Nød her i Verden.

Paa "Børnenes Jubeloffer"

fremdeles modtaget:

Fra Iowas Distrift:	
Pastor Torgerens Børn i Silver Lake Mgh.	\$2.32
" Chr. Magelsens Børn i High- land Prairie Mgh.	2.00
Bed E. H. Jardal fra Børn i St. Pe- tri Mgh., Iowa	2.50
Fra Minnesotas Distrift:	
Bed Pastor Th. Johnsen fra Børn i Nicollet Mgh.	5.44
" Do. fra Børn i Swan Lake Mgh.	4.20

Fra Østlige Distrift:	
Bed T. Arnesen fra Børn i Bostwick Valley Mgh.	3.72
" J. Solberg fra Børn i North La Crosse Mgh.	1.60
" Pastor Homme fra Adolf Möller i Winchester Mgh.	5.00

Tilsammen \$26.78

Desuden er Noget indsendt direkte til vedkommende Käfserer, hvorfor Kvittering findes i Kirketidenden. Men det er dog forholdsvis endnu meget få af Eder, hvem Børn, som have været med at yde. **Ville Jikke Allesammen være med? Herten har det behov.**

Børneblad

begynder, om Gud vil, fra Nytaar 1878 i **De Margang.**

Prisen bliver fremdeles den samme, 35 Cents pr. Explr.

Agenter, der selv holde Navneliste over de enkelte Abonnenter, erholde Bladet

I Pakker paa fra 5—9 Expl. efter 30 Cts. pr. Expl.

— " 10—49 " 25 " —

— " 50 og derover " 20 " —

Betalingen er lægges forskudsvis.

Opgifter paa Bladet maaske iinden Jul.

De store Restancer for 1877 maa strax betales; ellers opfører Bladets Forfendelse, naar ikke føregæng Afslale anderledes er gjort.

Neje Bestillinger ønskes helst iinden Nytaar, at Oplagets Størrelse for næste Åar kan bestemmes.

For hvert Bestilling paa 10 betalte Explr., sendes vedkommende Agent gratis et indbundet Exemplar af 1ste eller 2den Margang af Bladet.

Den samme Præmie erholder enhver ældre Agent, der har betalt al gammel Gjeld, for hvert 10 Exemplarer af Bladets 4de Marg., der er betalt iinden 1ste Februar.

Giver Bladet Overfusk, anvendes dette til Bedste for et vordende eget Skolekærerseminarium.

Alt, hvad der vedkommmer Bladet, indsendes fremdeles til

J. B. Frich,
Dr. 151, La Crosse, Wis.